

## کلاسیکی اردو غزل میں منہدی کا تذکرہ

## THE POETIC REFERENCES TO HENNA IN CLASSICAL URDU GHAZALS

میر انذیر

پی ایچ۔ڈی اسکالر، شعبہ اردو، گورنمنٹ کالج یونیورسٹی فیصل آباد

**Sumaira Nazeer**Ph.D Scholar, Department of Urdu,  
Govt. College University, Faisalabad.

ڈاکٹر سعید احمد

ایوسی ایٹ پروفیسر، شعبہ اردو، گورنمنٹ کالج یونیورسٹی فیصل آباد

**Dr. Saeed Ahmad**Associate Prof., Department of Urdu,  
Govt. College University Faisalabad**ABSTRACT:**

Allah loves beauty and created humans with a flair for adornment. Women, in particular, have a strong inclination towards beauty and makeup. In South Asian culture, the "Solah Shringar" (16 Adornments) are a traditional way for women, especially brides, to enhance their beauty. These adornments include kajal, sindoor, mehndi, jewelry, and clothing. Mehndi, or henna, is an integral part of this tradition, and is often applied intricately on the bride's hands and feet. The concept of Solah Shringar has been a popular theme in Urdu poetry, used to describe the beauty and charm of the beloved.

**Key words :** Beauty, Adornments, Makeup, South Asian culture, Urdu poetry,

Jewelry

اللہ تعالیٰ پوری کائنات کا خالق و مالک ہے۔ اس نے کائنات میں رنگ بھرنے کے لیے بے شمار نعمتوں، مخلوقات اور چیزوں کو حسن طریقے سے تخلیق کیا۔ اللہ تعالیٰ کی یہ صفات میں شامل ہے کہ وہ جماليات کو پسند کرتا ہے۔ اس لیے اس نے ہر چیز کو خوبصورت بنایا ہے۔ حدیث مبارکہ ہے کہ

”ان الله جميل يحب الجمال“ [ ۱ ]

ترجمہ: (بے شک اللہ خوبصورت ہے اور خوبصورتی کو پسند کرتا ہے۔)

اللہ تعالیٰ کی اس صفت کی جھلک اُس کی تخلیق کردہ اشرف المخلوقات میں بھی واضح نظر آتی ہے۔ فطری طور پر انسان بھی جمال پرست ہے اور خوبصورتی کو پسند کرتا ہے۔ ہر وقت وہ اسی کوشش میں لگا رہتا ہے کہ وہ خوبصورت نظر آئے۔ انسان خود کو پرکشش اور خوبصورت بنانے کے لیے بہت جتن کرتا ہے۔ خود کو حسین و جیل بنانے کے لیے وہ مختلف چیزوں کا استعمال کرتا ہے۔ خود کو بنائسوار کے رکھتا ہے۔ انسان خوبصورت نظر آنے کے لیے اچھے لباس کا

انتخاب کرتا ہے۔ خوبصورت گاتا ہے بال بتاتا ہے تاکہ وہ خوبصورت نظر آئے جو کہ اس کی فطرت میں شامل ہے۔ انسان جمال پرست ہے اور یہ خوبصورتی ہی کی طرف مائل ہوتا ہے۔ حُسن اور خوبصورتی اس کو کشش کرتی ہے اور اپنی طرف کھینچتی ہے۔ انسان خوبصورتی کا ہی قائل ہے چاہے وہ کوئی بچہ ہو، عورت ہو، کوئی منظر ہو یا ذیکر کوئی بھی چیز انسان ہمیشہ خوبصورت چیز کی ہی طرف مائل ہوتا ہے اور اسے ہی پسند کرتا ہے۔ انسان کی ظاہری خوبصورتی اس کا بناؤ سنگھار اس کی شخصیت کو نکھار دیتا ہے۔

کسی بھی تہذیب کی ترقی میں عورت کا خاص کردار ہے۔ کسی بھی معاشرے کی خوبصورتی اور نفاست پیدا کرنے میں عورت کا اہم حصہ ہے۔ عورت جمال پرست ہوتی ہے اس لیے وہ خود بھی خوبصورت بننا پسند کرتی ہے اور اپنے آس پاس کامول بھی خوبصورت کرنا پسند کرتی ہے۔ خواہ وہ خاندان کی زندگی ہو، گھر بیوکام کا ج ہو، آرائش و زیارت ہو، لباس، زیورات یا کسی بھی تھوار کی رسماں ہوں۔ اس کو خوبصورت بنانے اور نکھارنے میں عورت کا بڑا کردار ہے۔ کسی بھی تہذیب کو نکھارنے اور زندگی میں عورت کے وجود کے بارے میں غلام اکبر ملک اپنی کتاب عورت کا مقدمہ (اسلام کی عدالت میں) میں لکھتے ہیں کہ

”بساطِ زیست سے اگر عورت کا وجود اٹھالیا جائے تو رنگ و بوکی یہ حسین ذینا محض معمورہ خاک بن کر رہ جائے گی۔“ [ ۲ ]

معاشرے کی ترقی اور خوبصورتی میں عورت کا ایک اہم حصہ ہے۔ عورتیں جہاں اپنی عقل اور بہرمندی سے ماحول کو نکھارتی اور خوبصورت بناتی ہیں وہ اپنی خوبصورتی اور حسن و جمال کے بارے میں بھی بہت حساس اور فکر مندر ہتی ہیں۔ اپنی خوبصورتی کو نکھارنے کے لیے عورتیں سوچتیں کرتی ہیں۔ ہر عورت اپنی تہذیب کے اندر رہتے ہوئے اپنے رسم و روان کے مطابق خود کو خوبصورت بنانے کے لیے اپنا بناؤ سنگھار کر کر کھینچتی ہیں۔ عورت کو خوبصورت دکھنے کے لیے مختلف چیزوں کا سہارا لینا پڑتا ہے۔ عورت کو اپنا حسن نکھارنے کے لیے اچھے لباس، زیورات اور ہر طرح کے بناؤ سنگھار کا سہارا لینا پڑتا ہے۔ عورتوں کے بناؤ سنگھار کے لیے سب سے اہم اور ضروری چیز سولہ سنگھار بر صیر پاک و ہند میں خواتین کے بناؤ اور زینب وزینت کے لیے استعمال ہونے والے سولہ کلاسیک طریقے ہیں جو جدید کا سینکھل مصنعت کے آنے سے پہلے کم و بیش ہر طبقے کی خواتین اپنی آئندہ نسلوں کی لڑکیوں کو تعلیم دیتی تھیں۔ سولہ سنگھار میں کون سے اجزاً شامل ہیں اور یہ کس طرح عورت کے حسن کو نکھارنے میں مددگاری ثابت ہوئے ہیں۔ شان الحلق حقی فرہنگ تلفظ میں سولہ سنگھار کے بارے میں لکھتے ہیں کہ:

”سولہ سنگھار / سنگھار نوافی آرائش حسن کے روایتی اجزاء ہیں جن میں اُبُن، منجن، انجن، تیل، سنگھی، مسی، لالی، لاکھا، منہدی، گھر، مالا،

بندیا، تیل، اُر گھر، اُبرن (اُبھر)، دستر (لباس) شامل ہیں۔“ [ ۳ ]

مختلف لوگوں نے سولہ سنگھار کے کچھ اجزا کو تبدیل کر کے سولہ سنگھار پورے کیے ہیں۔ ہر ایک محقق کے پاس ان اجزاء میں اضافے یا ترمیم کی گنجائش موجود ہے۔

سید احمد دہلوی فرہنگِ آصنیہ میں سولہ سنگھار کی مختصر تعریف اور کچھ اجزا کے نام کے بارے میں یوں لکھتے ہیں کہ:

”ہر ہفت، ہفت و نہ، وہ سولہ طرح کی آرائش وزینت جو ہندوستان کی عورتوں سے مخصوص اور اشیاء کے بناؤ میں داخل ہے، جیسے

سرمه، مسی، کاجل، سنگھی چوٹی، مانگ پٹی، گہنے، کپڑے کی سجاوٹ، چوڑی، منہدی وغیرہ۔“ [ ۲ ]

مختلف لوگوں نے سولہ سنگھار کے اجزاء کے بارے میں اپنی اپنی آراء پیش کی ہیں۔

ورلد انساکلوب پیڈیا (وکی پیڈیا) Wikipedia پر سولہ سنگھار کو کچھ یوں بیان کیا جاتا ہے:

مانگ کا ٹیکا

مانگ میں سیندور کی دھار

بندیا  
آنکھ کا جل  
جھکا یابی  
ناک کی نتھنی  
کلائی کی چوڑیاں  
ہاتھ کی انگوٹھیاں  
ہیتلی اور دوسرے حصوں پر منہدی کی نقاشی  
کمر بند  
باز و بند  
عطر یاخو شبو  
گجراء  
پائل / پانیب  
بچھا (تیر کی انگوٹھی)  
ہار“ [ ۵ ]

مندرجہ بالا اقتباس میں سول سنگھار کے اجزاء گنوئے گئے ہیں۔ تقریباً ہر ایک کے ہاں یہ اجزاء ملتے جلتے ہیں۔ ہر محقق کے پاس تقریباً زیادہ تراجماء ایک ہی ہیں۔

سولہ سنگھار بر صیر کے شعر آکا ایک محبوب موضوع رہا ہے۔ تمام شعراء نے عورت کے حسن کو مزید لکھا رہے۔ تمام شعراء نے عورت کے لیے اپنی شاعری میں سولہ سنگھار کا اسہار کیا ہے۔ کلاسیک کے ساتھ ساتھ جدید شاعری میں بھی شعراء نے سولہ سنگھار کی عکاسی اپنے اشعار میں کی ہے، جیسے کہ ”اظہر ناظر“ نے اپنی ایک غزل میں محبوب کی تعریف کرتے ہوئے کہا ہے کہ ”تیری سادگی“ میں تیری سادگی میں تیری خوبصورتی کا یہ عالم ہے جو تجھے سولہ سنگھار میں دیکھ لے اس کا کیا حال ہو گا۔  
شعر ملاحظہ کیجیے:

”تیری بھی سادگی پر جو مر مٹے ہیں جاتاں  
جو دیکھتے سولہ سنگھار کدھر کو وہ جاتے“ [ ۶ ]

سولہ سنگھار کو ہر دور میں زمانے کے لحاظ سے مختلف لوگوں نے اضافے یا ترمیم کے ساتھ پیش کیا ہے۔ ہر دور میں سولہ سنگھار میں تھوڑی بہت رد و بدل کی گئی۔ اور سولہ سنگھار کے اجزاء اور ان کی ترتیب کے بارے میں کچھ لوگوں کی آراء پیش کی گئی ہیں۔ دو رہاضر میں جو عام ریسرچ کے مطابق سولہ سنگھار کے اجزاء سامنے آتے ہیں، وہ درج ذیل ہیں:

- ۱۔ ماتھے کا ٹیکا
- ۲۔ کا جل
- ۳۔ جھکا / یابی
- ۴۔ ناک کی نتھنی

- ۵۔ چوڑیاں
- ۶۔ منہدی
- ۷۔ کمر بند
- ۸۔ بازو بند
- ۹۔ عطر / خوشبو
- ۱۰۔ جبوم
- ۱۱۔ پانیب
- ۱۲۔ پاؤں کے زیور
- ۱۳۔ سیندور
- ۱۴۔ ہاتھ کی انگوٹھی
- ۱۵۔ گبرا
- ۱۶۔ گلے کا ہار

سولہ سنگھار عورت کی خوبصورتی کو نکھانے کا ایک کلیہ ہے۔ عورت صرفِ نازک ہونے کے ساتھ شروع سے ہی خوبصورتی اور حسن کا اسنفادہ ہے، جہاں بھی خوبصورت اور حسن کا ذکر ہو گا وہاں ہر اک کے ذہن میں مردوں سے پہلے عورتوں کا خیال آتا ہے۔ اُدو شاعری یا غزل کی بات کی جائے تو ”غزل“ کا مطلب ہی عورتوں کے متعلق باتیں کرنا ہے۔ اس لیے کلاسیکی غزل ہو یا جدید غزل اس میں عورت کا حسن عورت کی خوبصورتی اور اس خوبصورتی کو نکھانے کے لیے سولہ سنگھار جیسے موضوعات شعراً کرام کے محبوب موضوعات رہے ہیں۔ ہر دور کے شعراء نے عورت کو اپنی شاعری کام کر کر بنایا۔ غزل دراصل عورت کے لیے ہی لکھی جاتی ہے اور اس کا مفہوم بھی بھی ہے، جہاں عورت یا عورت کی خوبصورتی کا ذکر ہے وہاں سولہ سنگھار کا ذکر ضرور ملتا ہے۔ نسوانی حسن کا نقطہ آخر سمجھا جانے کی وجہ سے سولہ سنگھار نے شروع ہی سے شاعروں، مصوروں اور گیت نگاروں کا دل موبہا ہے۔ قدیم ہندی اور سنسکرت ادب سے لے کر معاصر اردو ادب تک جگہ جگہ اس کی تعریف اور ذکر ملتا ہے۔

کلاسیکی غزل میں سولہ سنگھار کی کس طرح عکاسی کی گئی ہے۔ شعراً کرام نے عورت کی خوبصورتی، حسن اور اس کے حسن کو نکھانے کے لیے کس طرح سولہ سنگھار کا سہارا لیا ہے۔ کلاسیکی اردو غزل میں سولہ سنگھار میں سب سے اہم سنگھار منہدی کو تصور کیا جاتا ہے۔

#### منہدی

منہدی سولہ سنگھار کا ایک اہم ترین جز ہے۔ حتاکے بغیر تو عورت کا سلگھار ادھورا رہتا ہے۔ کلاسیکی غزل میں عورت کے حسن کو بیان کرنے کے لیے شعراً کرام نے منہدی کو بہت خوبصورت طریقے سے استعمال کیا ہے۔ کلاسیکی دور میں صرف ہندی کوہاٹھوں اور پاؤں پر لگانے کا رواج تھا لیکن دوسرے حاضرہ میں عورتیں اپنی خوبصورتی کو نکھانے کے لیے ہاتھ پاؤں بازوؤں اور حتیٰ کہ آدمی آدمی ناگلوں پر بھی مختلف ڈیزائنوں سے منہدی لگوائی ہیں۔ کلاسیکی دور میں شعر اکرام نے اپنے کلام میں عورت کا ذوب پ نکھانے کے لیے کس طرح منہدی کا سہارا لیا ہے، پیش خدمت ہے۔

گستاخ ہو کے منہدی تیرے قدم لگی ہے

کس رنگ سوں کھوں میں اس بے ادب کی شوخی [۷]

ولی دکنی اس شعر میں اپنے محبوب کی قدر و قیمت ہر چیز سے بالاتر کرتے ہوئے منہدی کو کوس رہا ہے کہ یہ منہدی جو تیرے پاؤں پر لگی ہے یہ بہت گستاخ ہے۔ منہدی کی اس گستاخی کی وجہ سے میں یہ نہیں کہہ سکتا کہ منہدی حسن کو نکھارتی ہے یا اچھی لگتی ہے۔

کیا ہے ساقی عشرت بہار الفت سوں

حنائے پنجہ رنگیں نگار پائے تدرج [۸]

اس شعر میں شاعر محبوب کے ہاتھ پاؤں پر لگی منہدی کی خوبصورتی کو بڑے احسن طریقے سے پیش کر رہا ہے۔

پاپال غم ہوا ہے مرا دل نہ جانیے

ہاتھوں سے کس کے پاؤں میں تیرے حنا لگ [۹]

مرزا محمد رفیع سودا اس شعر میں اپنے محبوب سے مشکوہ کر رہے ہیں کہ مت پوچھو کوہ میرے دل میں کتنا غم ہے اور میں کتنا اچھی ہو اہوں جب مجھے پتا

چلا کہ میرے محبوب نے کسی غیر کے ہاتھوں سے اپنے پاؤں پر منہدی لگوائی ہے۔ اسے کسی غیر کا اپنے محبوب کے پاؤں پر منہدی لگانا اچھا نہیں لگا۔

کیا چاہیے تجھے یہ سراغشت پر حنا

جس بے گناہ کے خون چاہیں ڈبو لیاں [۱۰]

سودا کی شاعری میں منہدی کا ذکر بہت زیادہ ملتا ہے۔ کہیں انھوں نے اپنے محبوب کے منہدی لگے ہاتھوں کی تعریف کی تو کہیں انگلیوں پر لگی منہدی کو خندق سے تشبیہ دیتے ہوئے خندقی انگلیاں کہتا ہے۔ کہیں وہ اپنے محبوب کے پاؤں کی تعریف کرتا ہے۔ مرزا محمد رفیع سودا کے ہاں جگہ جگہ منہدی کا مذکورہ ملتا ہے۔ سودا کے کلام میں منہدی کی رنگار لگنے اس قدر کھلائی دیتی ہے کہ ان کی ایک غزل کی روایت ہے ”حنا“ ہے۔

کب کسی دل سونتا سے ساز کرتی ہے حنا

ان دنوں ہاتھوں پر تیرے ناز کرتی ہے حنا

فی الحقيقة دست تیرے بیں یہ بینا سے خوب

تیرے ہاتھوں کو کوئی ممتاز کرتی ہے حنا

جس پر اپنے نہیں گل کے تیس اتنا غرور

جو تیرے ہاتھوں پر اب ناز کرتی ہے حنا

دیکھ کر جو مر گئے ہیں تیری پوروں پر حنا

باندھیو ہاتھوں میں جا کر ان کی گوروں پر حنا

دستِ رنگیں کی تمہارے دھوم ہے چاروں طرف

ان دنوں آفاق میں ہے زور شوروں پر حنا

یوں گرال ہے عہد میں اس یار فندق بند کے  
 ہاتھ آتی ہے جہاں میں اب کروڑوں پر حنا  
 یوں لگا فندق تو اے مشاٹے اس کے ہاتھوں میں  
 اس صفائی سے لگے ہر گز نہ ڈوروں پر حنا  
 دل نہ دوں اس کو یہ طاقت ہے تو اب مجھ میں نہیں  
 کیا کروں سودا ہے اس کی اب تو زوروں پر حنا [ ۱۱ ]

مرزا محمد رفیع سودا نے بہت خوبصورت انداز سے حنا کور دیف بنانے کا خوبصورت غزل بیان کی ہے، جس طرح عمورت سولہ سن گھار کر کے اپنے حسن کو نگھارتی ہے۔ اسی طرح سودا نے اپنی شاعری میں خوبصورت ردیف، علم البدایاں، علم البدایع اور طرح طرح کی اصطلاحات کے ساتھ سولہ سن گھار کو اپنی شاعری میں شامل کر کے اپنی شاعری کو نگھارا ہے۔

نظیر اکبر آبادی اور دو ادب کے ایک معروف شاعر ہیں۔ ان کی تمام شاعری ادب میں بہت متقبل ہوئی۔ وہ اپنی شاعری میں اپنے محبوب کا حسن، لباس اور محبوب کے پیکر بڑی خوبصورتی سے بیان کرتے ہیں۔ نظیر نے اپنے محبوب کی خوبصورتی کو بیان کرتے ہوئے سامانِ آرائش وزیبائش کو اپنی شاعری میں بڑے احسن طریقے سے استعمال کیا۔ نظیر اکبر آبادی اپنے کلام میں محبوب کے منہدی لگے ہاتھوں کا تذکرہ پڑے عمدہ طریقے سے کرتے ہیں۔  
 وہ ہاتھ ہیں کہ ستم کریں یہ بھاروں کی عجب ہو جب  
 کہہ رے ان میں سونے کے ڈالیے حنا ان میں خوب رچائے [ ۱۲ ]

نظیر اکبر آبادی نے منہدی کو اپنے محبوب کے بناو سنگھار اور خوبصورتی میں اضافے کے لیے اپنے مختلف اشعار میں استعمال کیا ہے۔  
 دیکھا نظیر میں نے چن میں جو آپ کو  
 منہدی ابھرے ہاتھ دکھائے اور چلے گئے [ ۱۳ ]

منہدی کے بارے میں نظیر کا ایک اور شعر ہے کہ  
 حتا اس ہاتھ سے بندہ کر کھلی ہے ایسی کچھ جس سے  
 پری کے ہاتھ کی منہدی بھی اپنے ہاتھ میں ملتی ہے [ ۱۴ ]

نظیر اکبر آبادی نے اپنے کلام میں منہدی کو اپنے محبوب کے بناوں سکھار اور اس کی خوبصورتی کو چار چاند لگانے کے معنوں میں استعمال کیا ہے۔ انہوں نے منہدی کو محبوب کے ہاتھوں اور پاؤں میں اس کو حسن کو سکھارنے میں استعمال کیا ہے۔

غلام ہمدانی مصححی غزل کے نمازندہ شاعر ہیں۔ انہوں نے اردو ادب کی دنیا میں اپنی بیچان اپنی غزل کے بل بوتے پر ہی بنائی۔ اس کی غزل کا لاب و لہجہ منفرد ہے۔ مصححی شاعری کا فطری ملکہ رکھتے تھے۔ انہوں نے اپنی شاعری میں سولہ سکھار کا بہت منفرد طریقے سے ذکر کیا ہے۔ انہوں نے محبوب کے ہاتھوں میں لگی منہدی کو اپنے خون کے ساتھ تغیر کرتے ہیں۔ ان کے ہاں منہدی سے رنگ ہوئے ہاتھ اصل میں اپنے عاشق کے دل کا خون کیے ہوئے ہاتھ ہیں۔

ہمارے قتل کو وہ پنجہ خود دستِ حنائی تھا  
 ہمیں خون میں ملا رنگ حنا کے ہاتھ کیا آیا [۱۵]

مصححی نے اپنے محبوب کے ہاتھ میں لگی ہوئی منہدی کو اپنے قتل ہونے کے مترادف کہا ہے۔ ان کے نظریے میں محبوب اپنے منہدی والے ہاتھ دکھا کر ان کا قتل کر رہا ہے۔

ان حنائی ہاتھوں کو پردے میں رکھ بہر خدا  
 مفت میں ظالم کسی کا ورنہ خون ہو جائے گا [۱۶]

اس شعر میں مصححی اپنے محبوب کو کہہ رہے ہیں کہ اپنے منہدی لگے ان خوبصورت ہاتھوں کو چھپا کر رکھو ورنہ ان کو دیکھ کر کسی کی موت ہو جائے گی۔

رات سے اے مصححی کچھ خون ہی روتا ہے تو  
 چ تو کہہ ، کس کے حنائی تو نے دیکھے دست و پا؟ [۱۷]

مصححی اس شعر میں بھی خود سے مخاطب ہوئے ہیں کہہ رہے ہیں کہ رات کا نیڑہ ادل خون کے آنسو رہا ہے اور تو اتنے غم میں مبتلا ہے مجھے چیج بتا کہیں تو نے کسی کے منہدی لگے ہاتھ پاؤں تو نہیں دیکھ لیے۔ مصححی نے اپنے کلام میں منہدی کو خون کے معنوں میں ہی کیا ہے۔ مصححی کے کلیات میں تقریباً پچاس سے زائد اشعار منہدی کے موضوع پر ملتے ہیں تقریباً گھر شعر میں مصححی نے محبوب کے منہدی لگے ہاتھوں کو اپنی موت اور خون سے تغیر کیا ہے۔ خواجہ حیدر علی آتش رومن پرور شاعر ہیں۔ آتش غزل کے بہت خوبصورت شاعر ہیں وہ اپنی شاعری میں خوب صورت ردیفوں بجروں کا استعمال بہت اچھے سے کرتے ہیں وہ اپنی شاعری میں رنگیں الفاظ، حسین خیالات اور سولہ سکھار کا استعمال بہت احسن طریقے سے کرتے ہیں، انہوں نے اپنی شاعری میں منہدی کے موضوع پر بہت خوبصورتی سے لکھا ہے۔

منہدی ہاتھوں میں ملی تو نے حوالے دریائے حسن  
 انگیاں رنگ مر جان ہو گئیں [۱۸]

آتش کے کلام میں منہدی کا رنگ بہت چڑھا ہوا ہے ان کے ہاں پچاس سے زائد اشعار ایسے ملتے ہیں جس میں منہدی کا ذکر ہے۔

آرائش ان کی قتل کرے ہم کو بے گناہ  
 درکار منہدی گندھے کو ہو خون شہد کا [۱۹]

آتش اپنے محبوب کی آرائش و زیبائش اور سچ دھج کو اپنی موت سے تعبیر کرتے ہیں ان کے نزدیک محبوب کا حسن وہ برداشت نہیں کر سکتے اس سے ان کا قتل ہو سکتا ہے۔ ناخ اردو غزل کے عظیم شاعر ہیں۔ ناخ کے کلام کی یہ خوبی ہے کہ وہ اپنے محبوب کے احساسات اور جذبات کے بیان کی وجایے اپنے محبوب کے ظاہری حسن پر زیادہ بات کرتے ہیں۔ ان کے ہاں محبوب کے دل، جذبات اور احساسات کی وجایے اس کالباس، اس کا بناؤ سنگھار زیادہ اہمیت رکھتا ہے۔ اس لیے وہ اپنی شاعری میں محبوب کے ہاتھوں کی منہدی کا بہت خوبصورتی سے ذکر کرتے ہیں۔

کس قدر ہے آپ کے دستِ حنائی کا اثر  
 لیتے ہیں چکلی میں رنگ آیا لب سو فار پر [۲۰]

ناخ اپنے محبوب کے ہاتھوں پر گلی ہوئی منہدی کے لیے خندق کا لفظ استعمال کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ:  
 جو تیری انگلی ہے خندق سی شع طور ہے  
 تو اگر ہوتا یہ بیضا سے بیعت مانگتا [۲۱]

ناخ اپنے محبوب کے ہاتھوں پر گلی منہدی کو خوبصورت طریقے سے اپنے کلام میں استعمال کرتے ہیں۔ وہ اپنے محبوب کے منہدی لگے ہاتھوں کو کہیں حنائی ہاتھ اور کہیں خندقی انگلیاں کہتا ہے، ان کے ہاں ان الفاظ کی بہت ریگنی ہے مزاغ غالب اردو شاعری کا سرمایہ ہے۔ ان کی شاعری میں جو محبوب کا تصور حسن ملتا ہے وہ بہت ہی دلچسپ اور دل آویز ہے وہ اپنے محبوب کا پیکر بیان کرنے میں بڑی مہارت رکھتے ہیں۔ انہوں نے محبوب کی منہدی کا احاطہ بڑی فکاری کے ساتھ کیا ہے انہوں نے اپنی شاعری میں محبوب کے ہاتھوں پر گلی منہدی کا ذکر بڑی مہارت سے کیا ہے۔

اچھا ہے سر انگشتِ حنائی کا تصویر  
 دل میں نظر آتی ہے اک بوند لبو کی [۲۲]

غالب کے ہاں محبوب کے منہدی لگے ہاتھ پاؤں ان کے لیے ظلم کا پہاڑ ڈھاتے ہیں۔ جگہ جگہ غالب محبوب کی منہدی کو خون سے تعبیر کرتے

ہیں۔

خوں ہے دل خاک میں احوال بتاں پر یعنی  
 ان کے ناخن ہوئے محتاجِ حنا میرے بعد [۲۳]

غالب نے اپنے کلام میں مختلف جگہ پر اپنے محبوب کے حنائی دست و پا کا ذکر کیا ہے۔ مومن خان مومن اردو غزل کا ایک عظیم شاعر جسے غزل کے میدان میں ہر جگہ سراہا جائے گا۔ وہ دراصل حقیقت کے شاعر ہیں ان کے پاؤں مبالغہ آرائی کا عنصر بہت کم پایا جاتا ہے۔ ان کے ہاں موضوعات کی بو قلمونی تو نہیں ان کی شاعری میں عشق و عاشقی، معاملہ بندی، اشک و حرث اور حسن و جمال

جیسے موضوعات خوبصورتی سے پائے جاتے ہیں۔ انہوں نے اپنی زندگی میں جو کچھ محسوس کیا اس کو اپنے کلام کے سانچے میں ڈھال دیا۔ وہ اپنے کلام میں محبوب کے ہاتھوں کی منہدی سے مرعوب ہوتے ہوئے نظر آتے ہیں۔

رُنگین ہے خون سر سے وہ ہاتھ آج کل  
جس ہاتھ سے وہ دستِ حنائی آج شب [۲۳]

مومن بھی دیگر شاعر اکی طرح محبوب کے ہاتھ پاؤں پر لگی منہدی کو عاشق کے ساتھ ظلم سے تعبیر کرتے ہیں۔  
شوخ تھا رُنگ حنا میرے لہو سے سو ہے  
قتل اغیار سے کیا ہاتھ تیرے ہار گا [۲۵]

مومن منہدی کے بارے میں لکھتے ہیں کہ:

تو نے وہاں لگائی منہدی  
ہاں دل میں لگی نگار آتش [۲۶]

مومن خان مومن سچبوب کے دست و پا میں لگی منہدی کو خون کے مانند قرار دیتا ہے۔ اس شعر میں لیتا ہے کہ اس طرف محبوب نے ہاتھوں میں منہدی لگائی اور اس طرف میرے دل میں آگ لگ گئی۔

منہدی عورت کے بناؤ سنگھار کا ایک اہم حصہ ہے اور سولہ سنگھار کا ایک اہم جزو ہے۔ عورت کے حسن اور خوبصورتی کو نکھارنے میں منہدی کا ایک اہم کردار ہے۔ کلاسیکی دور سے لے کر آج تک منہدی عورت کے حسن کو مزید نکھارنے کا ایک اہم استعارہ ہے۔ کلاسیکی دور سے لے کر مختلف شاعر ائمہ نے اپنے کلام میں منہدی کو اپنے کلام کا حصہ بنایا ہے۔ منہدی اور سولہ سنگھار کا اہم حصہ کہا جائیں تو غلط نہ ہو گا۔ سولہ سنگھار میں سے منہدی ہاتھ پاؤں کے آرائش و زیبا کش اور سنگھار کے لیے استعمال ہوتی ہے۔ محبوب کے ہاتھوں پر لگی منہدی بہیشہ سے ہی عاشق کے لیے توجہ کا مرکز ہی ہے۔ زمانہ تدبیح سے لے کر آج تک عورتیں منہدی کا استعمال کرتی آئی ہیں۔ کسی شاعر کے ہاں منہدی سے سچے ہاتھ پاؤں خوبصورت اور دلکش ہیں اور کسی نے محبوب کے منہدی لگے ہاتھوں کو اپنے گجر کے خون سے لت پت پایا تو کوئی اسے اپنے عاشق پر ظلم کے طور پر دیکھتا ہے۔ کلاسیکی دور سے لے کر آج تک تقریباً ہر شاعر نے اپنے کلام میں محبوب کے ہاتھ پاؤں پر لگی منہدی کو اپنا موضوع بنایا ہے۔ ولی دکنی، مرزا محمد رفیع سودا، حیدر علی آتش، ناسخ، نظیراً کبر آبادی، مرزا غالب، میر تقی میر اور مومن خان مومن جیسے عظیم شعرائے پنے کلام میں منہدی کو موضوع بنایا ہے۔

حوالہ جات

- ۱۔ صحیح مسلم ۱/۰۲
- ۲۔ غلام اکبر ملک، عورت کامقدمہ (اسلام کی عدالت میں)، لاہور: جنگ پبلشرز، ۱۹۹۱ء، ص ۲۰
- ۳۔ شان الحُجَّ حقی، فرنگِ تلفظ (تُعلیق ایڈیشن)، اسلام آباد: ادارہ فروغِ قومی زبان، ۲۰۱۷ء، ص ۲۷۳
- ۴۔ سید احمد دہلوی، مولوی، فرنگِ آصفیہ (جلد سوم)، لاہور: اردو سائنس بورڈ، ۲۰۱۰ء، ص ۱۳۰

- <https://ur.wikipedia.org>
- |   |     |
|---|-----|
| ۱۱۲- اظہر ناظر، کاچ کی نگری، اسلام آباد: پورب اکادمی، ۲۰۱۳ء، ص ۱۱۲  | -۵  |
| ۱۹۰- ولی دکنی، کلیات ولی (پارادوم)، دہلی (ہند): انجمن ترقی اردو، ۱۹۳۵ء، ص ۱۹۰<br>ایضاً، ص ۱۹۰   | -۶  |
| ۱۶۳- مرزا رفع سودا، کلیات سودا (جلد اول)، لکھنؤ: مطبع مشی نول کشور، ۱۹۳۲ء، ص ۱۶۳<br>ایضاً، ص ۱۱۸                                      | -۷  |
| ۱۱۱- نظیرا کبر آبادی، انتخاب غزلیات نظیرا کبر آبادی، مرتبہ: ملک زادہ منظور احمد، اتر پردیش، اردو اکادمی، لکھنؤ: ص ۱۱۱<br>ایضاً، ص ۱۱۸ | -۸  |
| ۱۱۵- مصحف ہمدانی، کلیات مصحفی (جلد اول)، مرتبہ: ڈاکٹر نور الحسن نقوی، دہلی: مجلس اشاعت ادب، ۱۹۶۷ء، ص ۱۱۵<br>ایضاً، ص ۲۲               | -۹  |
| ۱۵۶- حیدر علی آتش، کلیات آتش، لکھنؤ: مشی نول کشور، ۱۹۲۹ء، ص ۱۵۶<br>ایضاً، ص ۳۳  | -۱۰ |
| ۱۳۶- امام بخش ناصح، کلیات ناصح (جلد دوم)، ترتیب و تحریث: یونس جاوید، لاہور: مجلس ترقی اردو، ص ۱۳۶<br>ایضاً، ص ۷۷                      | -۱۱ |
| ۲۹۰- مرزا السداللہ خاں غالب، دیوان غالب، تحقیق و ترتیب: یوسف مثالی، لاہور: ص ۲۹۰  | -۱۲ |
| ۸۱- مومن خان مومن، کلیات مومن، مرتبہ: ڈاکٹر مسیح الزمان، الہ آباد: رام نرائن لال بینی مادھو، ۱۹۷۴ء، ص ۸۱<br>ایضاً، ص ۵۲               | -۱۳ |
| ۹۲- ایضاً، ص ۹۲   | -۱۴ |